

RELACION DE LAS

COSAS MAS NOTABLES, SUGERIDAS en la Restitucion de los Padres de la Compania de Jesus, en el Reyno de Francia: Confirmada por el Rey Christianissimo, y sus Reales Chancillerias, y lo que el mismo Rey dixo y respondio en su favor, a los que lo contradecian. Y de como les a dado la mesma casa donde nacio, para fundar un Colegio, con weynse mil escudos de renta, y otras cosas muy curiosas.



REFERIRE BREVEMENTE ALGUNAS DE las cosas mas notables que han sucedido en la Restitucion de la Compania en este Reyno de Francia, para que deitos a Dios un tanto gracia, y entenalamos que es verdadero el dicho del Sabio? El coracon del Rey estubo en la mano de Dios, y el le destinaba la parte que quisiere. Dando pues principio a nuestra historia, tomando la de sus principios digo, que ha quatro años q nuestro Santissimo Padre Clemente VIII. embio al Christianissimo Rey de Francia, al Padre Lorenzo Magno, para que tratase de la restitucion de la Compania a estos Reynos. Su Magestad le oy o benignamente, prometiendole diversas vezes que se haria. Pero como nuestros enemigos y contrarios constan abien en sus calumnias, la conclusion desta promessa se difino mas luego, sin poder el Padre licencia a su Magestad para bolverse lo que el Rey no quiso permitirantes le alegro q de que el negocio tendria buen fin, mandando que se le diesen dineros dos o tres vezes para sus gastos: esto es, cienientos, o trezientos ducados. Pasados pues cerca de dos años, y asi de N. P. General ordenado al Padre q visitase esta Promessa, el Rey le hizo llamar, para que viniese a tratar de la restitucion. Y siendo de esto advertidos nuestros enemigos y contrarios, no dexaron a vista de q no vialen por impedir laude donde refuto, que insensatos traslucieron calumnias contra nuestra Compania, y comenzaron a divulgarlas con libros impresos, y principalmente hicieron auz dos libros pertenecientes de contra la dicha Compania. El uno se intitulava Castellano de Jesuitas, en el qual nos alegaban con mil maldades y debar que nosas. El otro titula de mayor artificio, y allucio, abairando al Rey de su Reyno, y de la de su Reyno, de restituya a la Compania y reducia a modo de vna breve reopulacion, diversas calumnias micas imaginadas contra nosotros, y esto con tal destreza y artificio, q a muchos hombres prudentes y de subtil ingenio parecia, no podia darle reposar al libro, sin que nos pusiessemos a peligro de chender al Papa, o al Rey. Hicose siempre con el favor de Dios, de manera q se respondió sin ofender al vno ni al otro. El Padre Luis Richeomo (el qual abien en este Colegio, persona muy conocida, y conocida por toda Francia y estos Reynos, por aver escrito libros muy dultos y elegantes en lengua Francesa, y as vezas defendido la Religio Catholica contra los Hereges, otras la Compania contra nuestros enemigos) no mo así cuenta la respuesta de aquellos libros y lo hizo con tan comun satisfacion de todos q su libro fue muy grato al Rey, y no meno a todos los buenos, pero muy mal recibido de nuestros adversarios, tanto q comenzandose a vender en el principio del año pasado en Paris, prohibio el Senado que no se vendiese, diciendo, que era pernicio-

firmado el Estado Real. Sabiendo su Magestad, que el libro fue escrito, y era
muy malo por las personas diputadas para ellos, y asiéndolo hecho, doctores, que en el
año de 1545 que pudiste ofender al Rey, ni al Reyno, ni al cristianismo, y como
tal se podia vender. Y asi en breves tiempos se imprimieron, quatro o cinco veces en
todas partes de Francia, y quedó conocida de todos la intención de la Compañia, y las
calumnias que daban esparcidas, de tal manera, que los Franceses la aman mucho más de,
lo que solian, y dessean tenerla en sus villas, y ciudades. Su Magestad ha leydo muchas
veces el libro, y hizo que se le leyessen, y comenzó a escribirle cada vez más, ala com-
paso, como se verá del escrito.

El año pasado en el mes de Março: 1567. andóse el Rey partido para Lorena,
y los maestros, que residen en Verdun, besándole las manos allí, y después en Metz, el
Padre Provincial de Francia, que se hallaba en el Colegio de Pontamousson, y otros
Padres (porque esta Pontamousson cinco leguas le está de Metz) su Magestad los escri-
bió muy benignamente, y les dixo, que quería restituír a su Reyno la Compañia. Y más
dijo que el Padre Provincial, y el Padre Coccon (el que es el más noble y eloquentissimo Pre-
dicador que es en Paris, para que tratasse con su Magestad sobre nuestras restituções,
diziendo, que aunque mucho más que desseas tenerlos en su Reyno, mas que esta
aguardado alguna respuesta de Roma, pero si no dadasse, que podría en execuçiõ su des-
feco. Acabado esto en Lunas Santos, y como el Padre Provincial en aquel tiempo huviesse
de hazer Congregações, fuele obligado aguardar algunos dias, hasta que la Cõgre-
gacion se acabasse. Acabada esta, fuero de Paris, y llegando alla, pasó la fiesta del
Espiritu Santo, andóse su Magestad salido de una grave enfermedad, les hizo ir a su
Castillo de Fontainebleau, donde los recibió muy amablemente, y en el día siguiente,
que era la fiesta del su mismo Sacramento, quiso que le predicasse el Padre Coccon.
Lo qual hizo con tanta gracia, y eloquencia, que su Magestad quedó notablemente
satisfecho de su doctrina, y plática. Lo mismo quiso que huviesse toda la fiesta, susfitar
jamas a su Sermones. Muchas veces tratamos familiarmente a nuestros Padres,
preguntándoles de estas cosas de nuestras constituciones, reglas, modo de proceder, y
otros exercicios. Por manera que ya está muy instruydo, y capaz de nuestros estatutos,
y cada vez más muestra quanto le admira, y los ama, afirmando muchas vezes, que
para ser amados los leídas, solo era menester conocerlos. Porque yo (dixera) agora a-
cabo de conocer las murmuraciones y calumnias falsissimas, que me dexan y imputan
contra la Compañia. Y representando los Padres al Rey, que la Compañia no puede
gozar, ni recibir algũtõ stipendio por sus ministerios, aunque las cosas profanas y Cole-
gios, que se do escusan tan bien fundadas, podan recibir alguna limosna, y a este nũ-
bre, o cunulo, su Magestad deuso de pocos dias les mandó dar 300. ducados, diziendo
que se los dades con titulo de limosna, y no de donativo Real. Y no satisfecho dello,
mudo que fuesen dados por algunos señores, y les desseo lo necesario para su sustentio
de la casa Real, ordenándoles que le siguiesen donde quiesca que fuesse, particularmente
el Padre Coccon para que predicasse en los dias de fiesta en Palacio Real, a cuyos Ser-
mones pocas vezes faltó el Rey. Quiere también muy de ordinario, que el Padre asista
en su comida, para platicar con el libre cosa sua, y de otras, que pertenecen a Filoso-
fia, o Theologia, y otras muchas vezes trata con el muy familiarmente, y tanto le agrada
su conversaçion, que casi siempre le tiene consigo: y quando algunas vezes vienen
personas nobles a tratar con su Magestad, los quales son Enxeres, el Rey los entrega al
Padre Coccon, para que los instruya, y tambien algunas vezes el mismo Rey disputa
con ellos, preguntándoles que sean Catholicos, significándoles quanto dessea sus con-
uersio, mandándoles esto sólo tanto de que muchos dexaron las sectas. Desseo tambien
mucho, que su hermana, que está casada con el hijo del Duque de Lorena, heredero de
aquel Estado, se convirtiesse a nuestra Fie Catholica, por medio del Padre Coccon, para
amore esta obra de buena gana al Padre, no fue posible hasta agora persuadela que
desalle su secta. Escribió en este tiempo su Magestad al Papa, como esta es determinando

relig. 97

restituir la Compañia su Reyno con algunas condiciones, de las quales algunas eran algo peores. Su Sennado entendolo primero tratado con nuestro Padre General, y después con los Padres que estauan con el Rey, hicieron que se quitasen aquellas condiciones, aunque no han podido quitarlas del todo. Por manera que qualquiera de Agolla en Consejo Real, abdicando a el mismo Rey, se conuenga q la Compañia fuesse restituyda a Francia, con algunas condiciones, de las quales es la y primera asiada de restituir a nuestros Padres. Hazolo la Magestad por mitigar en alguna manera la pena que recibian nuestros enemigos.

¶ En el mes de Septiembre se despachó el dicho Real, por el qual la Compañia quedo con facultad para estar en estos Collegios, donde a la hora se hallaua, y se restituy a otras dos, esto es al de Dijon (que está en el Ducado de Borgonya) y al de Lyon: y de nuevo se fundaron uno en la villa de la Flecha, en la misma casa donde nacio, y fue criado el Rey Christiano vno. Los otros Collegios no se restituyeron, reservando esto la Magestad para sí, para conuencer mas las ciudades como se oyo antes que son yantamos los Collegios que se prometen fundar a imitacion de los pueblos deste Reyno, que dize de diez a diez penas se podra acudir a poder. De las condiciones, la vna era, que no pudiesen fundar Colegios alguno sin licencia Real, ni otra, que ningun extranjero, como son Italianos, y otros, no pudiesen tener cargos en la Compañia, ni tampoco pudiesen residir en Francia mas de tres años (pero ya la Magestad conocho a algunos Italianos y Eclesiasticos, q puedan residir en Francia, mientras sus Superiores lo permitieren.) La otra condicion era, q siempre huviesse vno de los maestros de la Compañia en casa de su persona Real, el qual pudiesse predicarle, y representarle sus cosas segonas, para q así nuestros enemigos no pudiesen conuincirnos con su falsedad, y facilidad. Las otras algunas eran sobre herencias. Pero nosotros, q todas las q nos daran agracia, o rigurosidad, se allanar, según la muchaxidad q la Magestad cobra benignidad, y poder con nosotros, como cosa de la caridad y zelo Christiano, es q favorece mas a nosotros.

¶ Ningun edicto, o pragmática Real se pone en execucion en Francia, mientras no está aprouado, y admitido por el Senado Real (que se llama Parlamento) y así como que nuestro edicto, para q obsequien el oficio de letrado, fuesse admitido por aquel Senado. En las demas Provincias no hubo en ello alguna dificultad, esto es en el Senado de Tolosa y de Burges, porque en este, luego q le le presentó el edicto, aunque era en tiempo de vacaciones, todavia por mandado del Rey se juntaron muchos Senadores, y por auto del dicho Senado hemos sido restituydos este Colegio, con las mismas facultades y privilegios que gozamos por lo pasado. Ya en el principio del mes de Nobiembre se abrieron las escuelas, que antes de diez años q estauan cerradas (excepto la Theologia, que antes de diez años que se comenzaron a abrir, pero no en publico.) Por manera que ay hoy escuelas de Humanidad, tres de Filosofia, y quatro Maestros de Theologia, y 1200. estudiantes en la Theologia, y en las otras tantas casi en la Logea, y los otros en las demas escuelas.

¶ De la misma manera luego se aprobó en el Senado de Dijon el dicho Real, y restituydo el Colegio, quedo de primero a costa del pueblo todas las deudas, se corrigió a tres de Novidades a enseñar, es grande facilidad, y edicto de toda la ciudad. Toda la dificultad está en el Senado de Paris el qual nos ha sido muy contrario si se pre, por particularidades envidiosas q algunos tenian a la Compañia. Y como su Magestad huviesse mandado esto hizo llamar en el mes de Nouiembre al Protopresidente, (q así se llama) y mandó q procurasse q el Senado de Paris admitiesse y aprouasse ad el edicto, porq así lo queria, admitido, q no sin grande misterio de Dios le una trahido esta cosa permitida, y q obedeciesse a lo q le mandara. Algunos dificultades le represento, rebatando, y restituydo por su poder y agenciamiento. El Rey echuyo a ofensa, que así queria se hiciesse. El Protopresidente le alargó prometiendo muchas cosas, y el Padre Curiale hizo acatamiento mandandolo así su Magestad: aunque el dicho Protopresidente no nos es muy aficionado. No dexare de decir aqui vacueta, que en aquel tiempo hicieron.

Procurando el Rey al Padre Cotton, que dexian los Padres maestros en Italia, de la restitucion de la Compañia al Reyno de Francia, respondio el Padre, como le animo el vno, que el parto no esta respondido a lo q̄ se ofo anare plio el Rey estas palabras. Escriuiles que antes de muerte la madre, se dexa de parte, y si se le permite, q̄ mayores cosas parra.

¶ Del paso de la fiesta de san Martín, en el qual tiempo se comienza a hazer Senado, uno de los Secretarios de su Magestad por su Real orden escripto al Pñi al, que procurasse brevemente la causa de la Compañia. El primero dia de Dizebre, quando el Rey a Paris, hizo las puestas oficiales, y les mandó que luego concluyessen nuestra causa, conforme a lo que esta determinado. Y diziendo vno dellas, Vuestra Magestad se responeca, respondio el Rey. Auertame arrepentir de que de oy go con tanta benignidad, no falteya en lo que os mando. El Domingo siguiente del Adviento, hizo llamar su Magestad otra vez a carozos, o quinze ó Presidentes, ó Senadores de los principales, y mandoles, q̄ aprouasen el edicto que auia hecho sobre la restitucion de la compañia, dando muchas razones para q̄ assi se dexasse hazer, y entre otras dixo, como ama e remunerado con grande aduocacia y diligencia las calumnias q̄ se nos imputa, y q̄ todouera fallada, y mentira que conuena bien a la Compañia, y quanto era necessaria a la Religión Católica, y promouida en su Reyno, y assi que no dudasse, recibiendo sus pareceres al de su Magestad en esta parte. Y quando ya faltan del aposento Real, les dixo su Magestad lo siguiente. Yo ya os he perdonado, mas combado os a otro Sermon del Padre Cotton, que hara a S. German (Parochia Real.) Este fue el primer Sermon que el Padre hizo en Paris, porque hasta entonces auia predicado en los Castillos del Rey a su Magestad, y a su Corte solamente al qual se halló presente, y tambien predicó el Padre el tercer Domingo del Adviento allí mismo, y hubo grande concurso de gente. En oca- sion se halló presente el Rey, porque estava enfermo de un Catarro, pero mandó q̄ todos los señores, y Corte Real fuesse Sermon, y fue tanta la multitud del pueblo, y de las ordenes, que conser el templo tan grande, no hay o lugar para todos. El domingo quarto quito el Rey que el Padre predicasse en el principal templo de la Ciudad, q̄ está dedicado a la Virgen nuestra Señora, y allí su Magestad y la Reyna facieron acom- pañados con grande magnificencia, y guardas principes, y señores, y para com- mendar su escudieron a un tiempo muy de mañana dueros, particularmente los de Sena- do, y Academia. Donde el Padre entre otras cosas dio gracias al Rey, en nombre de to- da la Compañia, por el mucho amor que le mostrara, y de figurar tambien, por estar quando oyó su Sermon en el principal templo de Fracia lo qual parecia en cierta mane- ra milagro, considerando el estado en que nuestras cosas se hallan por lo pasado q̄ se- llando que esto se ama de conocer de Dios primeramente, y de la bondad del Rey.

¶ Resolviendo puesta lo comenzado, a 22 de Diciembre mandó su Magestad q̄ el dia siguiente se propusiese a cada uno de dicho al Senado para que le aprouasse. Instaróse los Senadores, y resolueron q̄ si era bien advertir a su Magestad, los inconuenientes q̄ se po- dian seguir. Y viendo esto a noticia del Rey, mandoles decir que no tenian necesidad de sus aduertimientos, y si alguna cosa se le propusiese por escrito, que le entregaria al fuego en su presencia, que obedeciesen solamente a lo que mandaua. Pareciendoles todouera ellos que su Magestad dexa esto con animo fingido, procuraron, y trabajaron con grande diligencia, por aplogar todas las calumnias, que se auian publicado cōtra nosotros, y auideron otras de nuevo, para proponerlas todas al Rey. Y Gbiendole to- do su Magestad q̄ dixo al Padre Cotton. Publícale por la Ciudad, que yo no hago de cor- ririon lo que en favor nuestro tengo ordenado, mas forçado de importunos ruegos de la Sanctidad, y que me huelga de que el Senado de Paris se oponga en este negocio, y lo impida: pero de vanidades y inuenciones de algunos hombres, q̄ por sus palias consejo de debederencia. Pero yo les hazer conocer que no soy fingido, ni adulado, el me muevo por otro particular, si no esperar la razon, y a lo manifestó de después.

¶ Por que

Porque viniendo al Rey el Protos-presidente acompañado con muchos Senadores; para tratar deste negocio, y oydó allí cerca de tres quartos de hora, viendo de palabras compuestas, y apas a palabra contra nosotros, con tanta eloquencia y artificio, q los q le oyran, estauan suspensos y atontados. Catolicos temiendo q su Magestad no mudase parecer, los Hereges parecíales que el Rey no podia dar respuesta a razones tales. Mas Dios, en cuya mano es el corazón de los Reyes, así gobernó su lengua, y oyólos, q parecieron de todos los que se hallaron presentes, jamas habló mejor, ni con tanta agudeza de ingenio, ni con tanta eloquencia. Y aunque era muchos los capítulos q nos ponian, todavia los tuvo todos; muy en la memoria, respondiendo a cada uno de ellos, guardando la misma orden, q su sustento en el proponerlos, y con tal puntualidad, q a los que oydauan presentes, pareció que excedia aquello el humano entendimiento. Pareció algunas cosas de aquellas, q se refirieron por algunos, q se hallaron presentes. Yo (dixo el Rey) os agradezco mucho, el ayudado que mostrays tener del bien mio, y de mi Reyno, aunque en lo vno, y en lo otro mostrays poca experiencia: yo tengo en mi yzquierdo todos vuestrs conceptos, mas vos no teney los mis en el vuestro. Toda la dificultad q me ayey propuesto consideré aya ocho, o nueve años, y la examiné. Parecieron a vosotros q sibeys algo de materia de estado, pero tan peritos, y sibiays soy en esta arte, como yo en determinar y sentenciar vuestrs pleytos. Quiero pues que sepays esto que toca esto q me ay dicho, q los Iesuitas en la confesçion de Ponnyly, han manifestado barto su ambicion, y que su arrogante apellido sea así condenado. La verdad es que ellos se huvieron de tal manera en aquellos oloquios, que si los Ecclesiasticos que allí se hallaron, huvieran defendido tambien la verdad Católica, como hizieron el vno, y el otro Iesuita q allí abullieron (este era el Padre Jacobo Laynez General de la Compania) muy mejor se oydiera la causa de los Catholicos; y entonses no se conoció en ellos ambicion, mas mucha doctria, y erudicion. Mas como por cierto, q llamem ambiciosos a hombres, que rebulan dignidades Ecclesiasticas, aunque se les ofrezcan (esto podria el mismo Rey afirmar, porque mis ofrendo al Padre Canon el Arçobispado de Arles, y el Padre lo refuso con gran dignissima cõsuetud, y humildad de animo) antes profesen q jamas pertibieran tales dignidades, y ninguna otra cosa procuran en el mundo, si no serua todos, procurar el bien comun, y esto sin algu pernio. Pero si en delphax el nombre de Iesuita, porque no republiendays a los Religiosos q se llaman de la SS. trinidad y si dezis que todos vosotros soys de la Compania de Iesús, porque tambien no dezis que soys Cavalleros de Espiritu Santo, como son aquellos que yo tengo (porque ay en Francia vna Orden insignie de Cavalleros del Espiritu Santo) yo por cierto mas querria llamarme Iesuita, que Jacobino (así se llaman en Francia los Dominicos) ó Agullino.

1. Q quanto a lo que dezis, que la Sorbona nunca los pudo sufrir, y que siempre reprobo su modo de vida, y doctrina, verdades que la Sorbona les condena, mas hizo esto como vosotros, porque no los conociay si por embidia la Sorbona ninguna los reprobo, no era si la misma siguió sus estudios, y desto les alabo.

3. Dizen que hasta agora fueron solamente tolerados, pero no admitidos. Esta gloria guarda Dios para mi (la qual yo reconozco por gracia y merced muy particular de su divina mano) pero yo les confieso en mi Reyno; y si hasta agora no estuvieró en Francia, si no como tolerados, de aqui adelante quiero q por edicto Real; y del Senado recibí en este Reyno la voluntad de mis predecesores les impeda, y la ma se lo cõceda.

4. Q que la Academia sicepe se les oyo. Que ay en esto por vñtura porque dominaban mejor a sus discipulos, q los otros, y aun por esto se oydieran sus escuelas tanta multitud de sus discípulos. Pero q pregáto, si era de mi Reyno, en Dany y Pótarassos, no obstaré vros decretos, los q os debey buscar a los Iesuitas, si no es por q en sí no mejor?

5. Q libraydes la España de Varios, y comunidades, por q sigoieron las partes de la Vna. Sabeyis qual fue la vanidad, y envidia de aquellos q se ponían a ellos q han sido q se refirió a Dios, y engañado como otros muchos, antes me atrevo a afirmar,

¿ ellos hará así lo con menor malicia, ¿ oirón y prometerme de sus buenas obediencias, ¿ ma hará por mi agradecido de las amaldades q' les haré de lo q' hicieron por la V. mos.

6. **¶** Que a qui están los armos de los monachos, y escogen los mejores: ¿ esto es lo que mas alabe en ellos: también nos tenemos el ojo para la guerra buenos soldados? Por vitanos no los menospreciarades, si no desden predicadores indios y macedonit. Tienon personas de grandes ingenios, y vos los reprehendeys por esto.

7. **¶** Quanto a los bienes, que dezis possible en estas calumnias mra, porque en toda Francia pensan tenían 120. y 17. mil ducados de renta al año, y secreto que de las rentas del Colegio de Burgos y Leon, no se pueden bastantar siete, ò ocho maestros, y ellos en cada uno de estos Colegios sustentaban 30. y 40. Religiosos de los suyos.

8. **¶** El voto de obediencia que prometieron al Papa, no les obliga segun los Varios, y pactos de algun Principe extranjero contra el proprio y contra el Principe suyo: ni es por a otro efeto, sino para obedecer al Papa en las materias, quando es buene embiarlos a conuertir a los Turcos, ò Infieles. Y desta manera Dios por medio de los traxo a la Fé los Indios, y así por esto acostumbró yo dezir: Si el Rey de España se à valido de ellos, porque no se valdra también el Rey de Francia? Por ventura meos de ser de peor condicion que los otros.

9. **¶** Dezis q' entran en los Reynos y Prouincias con qualquier fuerza que pueden, por cierto lo mismo hazen todos. También yo entre en mi Reyno como he podido. Pero ha de de callar que es muy notable su paciencia, y quanto a mi obediencia q' me admira: por q' con su paciencia, y vida reprehensible y santa, todo lo alabé, y obedí.

10. **¶** Quanto a lo que dezis, q' guardé las confirmaciones con mucha puntualidad y perfección: Esto les alabe yo, y esto es lo q' los estimó más, y así por esto me que me dar cosa alguna en sus estatutos, y reglas, antes de esto q' las obedí con grande sumo.

11. **¶** Que los Ecclesiasticos se quexen de ellos, esto siempre se ha visto, que la ignorancia obscureca la ciencia, y la impudencia la destina. Y quando conde à traxo de su restitucion, que dos grados de hombres se les han quitado, esto es Eregos, y Ecclesiasticos de mala vida, y ex.emplo, y esto es lo que haze que los estimen más.

12. **¶** Quanto a las opiniones del Sumo Pontifice: verdad es q' se reconocen y estiman al Papa como tambien yo hago, mas se cierto que ellos no estiman otra cosa de la authoridad de su Santidad, excepto lo que otros afirman: y atrevese a decir, que qualquiera que quisiere reprobar sus opiniones, será necesario incurrir en la pena y condenacion Ecclesiastica.

13. **¶** Quanto a lo que dezis, que ellos afirman ser licito matar los Reyes, y en sí esto en sus escuelas: esto es pura calúnia, como podran hazer se con mil exemplos q' desde 30. años a esta parte tuvieron en Francia, de los quales no se hallará ninguno que pue da afirmar tal cosa, y si le ay, porque no le ay: y mostrado? Antes se yo que los q' han sido de la Compañia, siendo preguntados, por su vida respondí, que sus costumbres son reprehensibles, Y en lo que toca a la doctrina, podos tében la ventaja que hazen a todos en la erudición: y así lo confiesan aquellos q' de buena gana procuran el auer de sus merecimientos: y es señal de buena conciencia, remitir a sus enemigos la decision de alguna cosa.

14. **¶** Dezis que los Jesuitas han inducido al Barrenio en confesion que me matasse: y tan calumnioso es esto, que ni aun le confieso con ellos alguna vez, antes la verdad es que yo he sido advertido de un Jefe de aquel delito que se quería cometer, y como le oyo, que Dios le condenara si maliciase.

15. **¶** De lo de Casal, vos mismos sabeys los tormentos que le ay: y dabo, sin que jamas dixese algo contra ellos, que si de otra manera fuera no le perdonarades; y aquel q' fue condenado a muerte, no lo ha sido por esta causa, mas porque entre sus papeles se hallaron algunas cosas escritas. Pero admitamos que fue así verdad, y que algun Jesuita me quiso matar: por ventura los otros Apotholeros han de ser condenados por el delito de Judas: ò pareceos más justa que yo pague los delitos de

mis soldados: Dios entonces fue servido de oprimirme, y todavía guardarme (por lo qual le doy muchas gracias) para que me encañase a perdonar ofensas de que yo he gozado buena gana por fueros, y cada dia ruego a Dios por mis enemigos: y el mismo Señor me guarde de acordarme de algunas recibidas a lo que vos poco Christianamente me persuocays y persuadidmas sabed cierto que no me agrada ello. Todos tenemos necesidad de la gracia de Dios, y muy de buena gana la comprara yo, y particularmente por precio de tan poco valor, como es perdonar injurias.

16 ¶ Quanto a lo que dezis, q̄ el Sumo Pontifice a instancia de los Jesuitas, no queriò racionar con el que le dispensacion para el matrimonio de mi hermana, esto es contra toda la verdad antes ellos me ayudaron para alcanzarla, y en efecto fu Santidad la concedio. Y si es verdad que un Letado Cardenal Español (este fue el Cardenal de Toledo) me favorecio para alcanzar la absolucion del Papa, quando bolui a la Iglesia Católica, por q̄ procuray q̄ me recede de Jesuitas Franceses, los quales son naturalmente mis valdiles.

17 ¶ Dezis finalmente, que ellos manifestaran todos mis secretos a los Estrangeros pensando que yo goziarme, y yo les comunicare las cosas que me pareciera, y las q̄ con vinieren a saber callarlas haro mas dificiles exercicios de soldados p̄ssi, dexame los gozernar en su tiempo por tan dificulosos como suydays. Y esto sea por la conclusion, que no que obedezcays a mi edicto.

¶ Despues que el Rey dixo estas cosas con una grande Real, y notable benignidad, ellos se fueron, y su Magestad se fue a su oratorio a Visperas. Luego se divulgò por Palacio, como el Rey prouidissimamente, y mas de lo que se podia creer sin respondido en favor de la Compañia, y todas acudò al Padre Cotton al gran señor de ella. Luego que el padre lo supo, prestado a los pies de su Magestad, le dio infinitas gracias en nombre de toda la Compañia por tan grande beneficio. Y respondio el Rey, que muy mayores cosas lucia por nosotros, mas aduertid q̄ no me feay ingratos, lo q̄ yo no imagino de vosotros. Despues preguntò al Padre, quantos Franceses entraron en la Compañia, respondiò, q̄ apenas seremos ochos cientos, ò mas o menos. Preguntòle otra vez, como se podia hazer para que si acarescasse aquel numero muy presto, para q̄ se pudiesse proveer a tantos Colegios como le pidia lo qual respondiò el Padre, que no era otro mejor modo, que dotar muchas casas de prouision, diciendo como se tenian solo una en Frisia esto es, en Tolosa, y aquella mal dotada: y replicò el Rey, No sera bueno hazer una en la Flecha, y fundarla juntamente con el Colegio para que donde yo naci, teryga tambien su origen las casas de la Compañia en Francia, diciendo al Padre, q̄ le daria de renta al año dos mil escudos, que bastan para suilstar a diezenta personas. Este desseo mostrò tambien su Magestad de ampliar la Compañia en Frisia, hablando con el Padre Francés o Galarza porque quando passò con el Condestable de Castilla hacia Flandes, tratò con el Padre Cotton significandole q̄ desleas mucho ver al Rey, y de buena gana prometió el Padre Cotton q̄ lo procuraria, y acordado su Magestad de comer, hizo que entrasse en el aposento donde estaba, y alli preguntò del Rey muchas cosas al Padre Galarza, y entre otras, quantos Jesuitas sia en España, a lo qual respondiò el Padre q̄ eran cerca de tresmil y quinientos, como se habia en la Prouincia del Peru y replicò su Magestad, q̄ holgara huiera otros tantos en Francia, y despues de una muy larga conversacion q̄ con grande humanidad tuvo con el Padre Galarza, le despido muy satisfecho, y contento, y lo mismo le Reyna, a la qual t̄biò hizo mencio en el Padre, como que de puro contento no cessina despues el Padre Galarza a repetirle al Padre Cotton, O quanto beneficio hizistes al Reyno, y a la Compañia. Passados algunos dias quando algunos de nuestros de yr a estudiar al Colegio de la Flecha, y viniendo a Paris para pasarle de allí para la Flecha, el Rey quiso ver les, y tratar con cada uno en particular igualmente, y entre otras cosas les dixo que sia de hazer muchas mas cosas por la Compañia d̄tino de un año, de lo q̄ sin perdidos flores auian hecho en 30. Y luego escriuió cartas, en las quales mandaua, q̄ se diese la

esta guerra de la Flecha, donde la Magestad nació, y se crió, a los maestros de la Compañía, para que allí se criasen, y viesen la de aquel Colegio, que su Magestad determinó fundar.

Y para que proseguimos en lo comenzado, el Rey en las octavas de Navidad o víspera de cada día Sermon del Padre Cotó, y de la misma manera, la Reyna, y Galileo de la Iglesia, a vna de su Magestad, se prostraron a sus pies dos personas honrradas, el noble muchacho francés en nombre de toda la ciudad de Paris, por suer en el traydo haberse en este plaza/los padres de la Compañía entendida) al Rey, no de Francia. Y respondio el Rey: Yo solo en here este beneficio, que muchos otros lo procuran estorvar. Recibio con questa Magestad grãde gusto de aquella con gratificación. Toda vna el Senado de Paris cada dos yns discurrió la apromocion de nuestro edificio, y viendolo el Rey, mandó les decir, desde su parte, q̄ en el dia siguiente conchayessen el negocio, o como el querían, pero ellos con algunas otras algunas condiciones, las quales se basan que en ninguna manera salimos de admitir la vna era, q̄ no reconocieramos al R. P. General, ni el 159. que estovieressen en Italia, ò en otra parte fuera de Francia, y otras semejantes, afirmando que esto importava mucho al Rey, y al Reyno. Oyendolo el Rey, señaló quatro, o cinco las unicos Cõsejeros, para que examinasen sus razones, y todos juraron que no oían de algun momento, y por esto les fue mandado o pena de prunedo de los officios, que luego conforme a su voluntad aprovasen nuestros edificios: sabido todo via el Rey, que ellos están con mal animo, mandó que les bolviessen a llamar, y reprehendiendoles gravemente, y en particular notandoles sus vicios, bobeludade a vno de ellos, que parece era tanto por mas sabio, y reprehendia que taviessemos General Italiano. O hombre, dixo, de proceloso ingenio, que en enfermo, que aun algun cuerpo sin cabeza, ò caeroto sin Capitan, si los Franceses rehusaran de obedecer a sus Generales, q̄ están en Italia, q̄ se hará para tenemos quatro, ò cinco Generales de ordenes en Francia, los quales toda via gobernarã pacificamente a los suyos q̄ está en Italia, y otras partes. Finalmente despues de otras muchas palabras graves, y teneras, les amenazó el Rey, que si no quiesiesen obedecer a sus mandados, las penas de sus officios, y les querria del Senado. Sabiendo pues vno de aquellos, a quien el Rey avia notado particularmente, casi sin advertir, dixo, Hare lo que me dictare la conciencia. Antes respondio el Rey, (que esto oyó), si teneyis conciencia Hugonotica, desobedies, que yo no hago fuerza a nadie las quales palabras, y las demas que dixo su Magestad, y hizo con tanto sentimiento, y dicho, fueron causa de que el Senado se resolvió en el mismo dia de admitir el edificio, pero querian añadir ciertas palabras, en que mostraran que los Senadores venian en ello por fuerza, lo qual el Rey no quiso permitir.

¶ Por manera que el segundo dia deste año 1604. se admitió el edificio Real sobre la restitucion de la Compañía, en la forma que quiso el Rey, por el Senado de Paris, como que el Drononio por medio de sus ministros lo proscribió estorvar. Porque al dia de lo q̄ diximos, quando esta causa se tratava en el Senado, se han movido dos grandissimas ca lumnias contra la Compañía. La vna fue, q̄ vn frayle apostata (según el despues confesó) con mucho diligencia se fue a Paris, desde los confines del Reyno, para avisar al Rey, como a Perquin avia le pado vn letura, q̄ queria matar a su Magestad, diciendo que le conoceria a sídulo. Y de esto fue advertido el Rey, estando cerca de su cama, (por estar enfermo de catara) el Padre Coton, y riéndose su Magestad, se bolvió a el, y dixo: Por ventura Padre Cacon soy vos este que quiere cometer tal malificio? y con esta ocasion comenzó a tratar de estos mismos rumores, que por Francia se divulgan, y del remedio que en esto se pondria. Fue presto aquel frayle, y finalmente confesó, que esto es lo que havianse tal letura, pero lo avia sospechado, y quisiera no aver jamas venido a Paris por aquesta causa. Lo otra calumnia fue, q̄ de Inglaterra avianse al Rey, que el Padre Cotãnia es un carta a los Catholicos de aquel Reyno, en las quales le prometia en nombre de su Magestad, lo proscribió contra qualquiera. Pero, el Rey respondio, q̄ conocia por mas pndice al Padre Cotã, ni el avia escrito tal, como despues supo del.

Y así se rindió á su Embaxador en Inglaterra, que en su nombre certificasse esto al Rey. Finalmente sin embargo de todas estas cosas, la Compañia, en la admitida en Francia por el dicho Rey, y cargo del Senado, lo qual yo sé muy cierto que los señores lo procuran á fin poder alcanzarlo. Y así solo nos podemos admirar de la misma providencia de Dios, q̄ de suocasión de Francia á la Compañia, se ay adicado tan grande lugar, como en poder de su propia manifestacion en Francia con su unidad y facultad Real, es lo que manifestan sus privilegios de mayor utilidad: y tambien de que en Francia sea notoria nuestra innocencia, así no de los imputados como calumnias. Porque divulgandose con mano leana aquellos libros famoſos, y muchos otros falsos rumores, y de la misma manera nuestras verdades, (que una de vos vez hemos dado, y publicado en la forma que convenia) fueron gustadas de muchos oídos que las desleerán de donde retulo, que el libro en nombre de la Compañia se divulgó por todas partes, y el buen odor de Christo es á aquellas aperturas mas se excitara. Por lo qual ya en todas partes piden Colegios, de manera q̄ dentro de muchos años no de los podrá dar fantasia con. Tercera y des en dades mis yo en el mes de Enero, y villas de Francia, todas principales, lo quales han fado á los el Rey los concedido Colegios, de los quales solamente admitió cuatro, y q̄ el Padre Cotton se rogasse echo, o meue, dades quisiello qual y a el viera hecho, si en este tiempo no fudiera una de su modestia al Padre, de la qual muy gloriosamente Dios le libró, como dire.

En 13 dias de febrero, como el Padre Cotton fuesse en Paris a caſa de un hombre hō rido a tratar ciertos negocios de gloria de Dios, con su compañero, y allí se le vió hasta muy tarde sergado de las cosas que yo antes, cerca de la noche, quando quise veruse a caſa, fue forçado acotar un coche q̄ se le ofreció para veruse, así por estar tarde, como tambien por el peligro del tiempo; y estando ya cerca de caſa, se le pudo declarar un hombre de alſto momento, el qual reconoció al Padre, mandó al cochero q̄ parasse y no se de temida por esto el dicho cochero se aliguió se camino. El otro meciendo mano a la espalda, con tanto impetu ampuſó al coche por la parte donde yua el Padre, q̄ agugardó el cuerpo, hizo ábuen al Padre: pero q̄ por el hombre se quito a rayo del cuello le penetró otro cerca del paladar. Aviendo pora recibido aquella herida el Padre, dió, Herado el Rey, sea Dios alabado: y luego le llevaron a caſa de un Cirujano, y comenzaron a curarle, y despues le traxeron a caſa: luego fue curado el Rey, que lo mismo en el mismo, y de la misma manera la Reyna; y luego los Reyes mandaron a algunos de aquellos señores, que en su nombre visitassen al Padre, y les dexassen como curaba. Y vinieron tambien a visitarlo muchos Duques de los principales, y señores de su Corte, y tanta multitud de las ordenes todas, que casi jamas la caſa estuvo sin visitas. Y en once partes solamente se conoció quanto la ciudad se amara: pero casi en todas las Iglesias, Parochias, Monasterios, y Colegios rogó a Dios por el. Y como se tiene por milagro, q̄ aviendo recibido herida en por tan peligrosa no huviesse morrido otra deligencia porque afirmari los Medicos, y Curajanos del Rey (los quales le asistieron) se pre por traslado de su Magestad) q̄ muy poquino asi faltado para defender le en alguna vena peligrosa, masculo, ó mano donde retulase, ó moente, o le quisiello la voz. A lo qual el Padre respóde, que Dios le ha hecho nueva vida, para q̄ le replacese mayor merced, para q̄ trasfalle con mas firmeza por su amor: voz, para q̄ viese de la paz gloriosa alabado del mismo Señor. La otra cosa q̄ a todos admira, fue, q̄ después el Padre huviesse curado su herida por que en medio del invierno, justo a recibido tal herida, convalido dentro diez dias, y a los diez predicó. El Padre afirma, q̄ recibio gr̄des dolores el tercer dia después de la herida (porque en aquel dia algunos mirones p̄ sus visitas en el sepulchro de santa Genoveva, q̄ es Patrona de Paris, y conſagradada, rogaron a Dios con mucha devocion por su salud) y así el otro q̄ sano mas con el mismo amor, que por los remedios humanos, aunque estos en alguna manera se lesa roan: Porque luego q̄ el Rey supo q̄ su herido, le embió sus Curajanos y Medicos, los quales le asistían se por diez ó ocho, así quillo que el Padre aceptasse cosa alguna,

fin

fin de sus ofiçiales, e suen en muchos lo ofrecian grandes cosas, y dho es lo a su Magestad
Asnos, que embiada al Padre de lo q̄ comia en la mesa Real. En q̄ era su Magestad
el día siguiente, por el har de si el suyo que venia recibido. Embio luego vn hombre
con vnos diligencias, a saber como el Padre Pedro Coton, y que le botasen por lo con
la respuesta, y juntamente le embio vn buen firmosin, para que no le fuese costalga
ma. Y luego que fuo la otra herida, hazo hazer por la justicia y sus ministros el de
linquente, y la Reyna prometio dos mil ducados a quien lo manifestasse, el proceso me
por ello también de conceder la vida al que lo hiciera, con condición q̄ se le diese quē
dos infanzones tan grande maldad. Finalmente procuró por todas vias liberar quien f
fido el amor del dicho, haciendo, que aquello aya sido demasiado arreueramiento, poner
mano en persona que fu Magestad suya. Por manera que si en alguna cosa se ha co
nocido el amor, y caridad del Rey para con el Padre, fue en este su caso, y no solo de
fr Magestad, una de muchas q̄ parecia no nos traxera y amigos: por q̄ todos en aquel
tiempo le tenian compasion grandissima y dexan algunos, como después de muchas
ofertinas, y palabras aya venido a los oheras. Aya que desde mal Dios por su infamia,
es sabido, hazo que resultasse grande bien, porque por este caso conocio el Rey quē
to lo Ciudad amara la Compañia, por lo de amor en alguno oficio manifestarse por el pe
to de nuestros enemigos lo qual fu Magestad dixo después al Padre Coton, quē lo
tubo la primera vez. Esta herida, dixo el Rey, es herida de grande vitalidad, para por
esta es tal con conocimiento de la aficion que ha tenido y tambien y conocio quanto es
amantol. No podemos aver, quanto cosas me han dicho en algunas vacitas, y la
maldad para que todos recibieren de aquella desgracia. Yo hasta agora siempre supe lo
q̄ passó en Francia, y así se supo quando se el amor de esta maldad, y así lo vengare. Y res
pondiendo el Padre, y que ya no era necesario hacer más injurias sobre ello, y di
ciendo que le bastara aver recibido dos beneficios de Dios. Luego, por como aver
pedido alguna detrimiento de herida tan peligrosa. Lo otro, que un prelo aboçasse la
had, contra lo que todos imaginaban diciendo tambien que en su Magestad tenia vn
exceñido esprejo, y en su ple de perdones iniquos. A lo qual respondió el Rey: Si a mi per
sona huviera hecho la ofensa, perdona a mas presto, mas siendo hecha al Padre Coton
no la perdona. El día siguiente fue el Rey a los Capuchinos a oyr Misa, dōde mandó
largamente con el Padre Coton sobre los Colegios de la Compañia, los quales no solo
queria restituyr, mas fundar otros de nuevo, y acabada la Misa el Obispo Carmoense
pidio vn colegio para su ciudad el Rey, y de la misma manera Fray Angelo, Duque q̄
fue de Loyola, y Mariscal de Francia, y agora es Capuchino, se puso a los pies del Rey,
pidiendole otro Colegio para vna Ciudad en Normandia. A los quales respondió el
Rey, que a todos lo concederia, como la Compañia estuviese mas aumentada de hom
bres. El postrero día (que fue Domingo) 17. de Enero, fiesta de la Consercion de S. Pa
blo, y diez días después de aver recibido el Padre la herida, quito el Rey que pedida
fu, para q̄ todos supiesen como seria ya su salud, y que el Sermon fuese en la Iglesia Be
thorica, para que no le fatigasse de demasiada qual Sermon los Reyes estuvieron presen
tes, el qual hizo el Padre con su acostumbrada gracia, sin q̄ se echasse de ver en su voz,
o fuerça, alguna mudica, por lo qual todos daban gracias a Dios por averle dado salud
en su persona, y contra lo q̄ esperaban, por la gravedad de la herida. Y verdaderamente será
cosa muy justa que le encomendemos mucho a Dios, porque después q̄ el Rey le firmo
roses y sin con tanta caridad, no solamente començó a ser nacido a la Compañia, mas se
conoció en su Magestad vn piedad mayor que antes: por manera que en Corte se ve
grande mudica de costumbres, no ay duela, calino ni oyes juramentos, y se tiene por
vicio decir palabras ociosas, y torpes. El Rey ni más come, alguna vez por q̄
tal Padre Cor deñer se vea, o de necesidad de Philosophia natural lo otras firmam
tas. Ni se puede creer quito la Reyna ama la Compañia, y particularmente al Padre Cor
q̄ fue causa después de Dios de tico biter, como el padre estuviere enfermo, la Reyna
le embia muchos regalos: y estando vn vez oyendo vn Sermon del Padre, dixo
que

que más recibido no menor contento de vñ. eñ. eñ. pro suyo, de lo que recibiera si sólo cargara otro Reyno; y que su Magestad ya conocia que los leuitas eran persona, que aunque otra cosa peccaban, o pretendian, fino la gloria de Dios, de la Iglesia y Republica. Después que el Padre Cotton estaba favorecido del Rey, fueron dexar los Calanistas a su Magestad nene tapadas las ojas con algodon porque Cotton en lengua Francesa, es lo mismo que en la Latina *Glossopium* queriendo decir, que por medio del Padre Cotton, el Rey, no quiere ya oyr las ojas, del qual refieren si ya su Magestad. Porque pidiendole vn libro Calanista, que permitiello que los hombres de su secta pudiesen oyr sus predicas en los arrabales de Paris este invierno, pagó la aspereza del tiempo, y estar lejos la villa, donde fueron juntarse, respondió el Rey, que tenía las ojas tapadas de aquella parte con Cotton: significando que no se lo quería obedecer y procura su Magestad quanto puede, por obediencia a la Fe Católica las mas principales, para que los otros después los sigan. Finalmente nos eleuaron de Paris, q̄ el Rey nene pensamiento de hazer alguna grande gracia a la Compañia, y tal, q̄ todo el mundo se admirará. Por lo qual hemos de dar muchas gracias a Dios, porauer medado de tal manera el animo dello potentissimo Principe, por manera que podemos decir, que esta mudificación de la mano de Dios, y rogar al mismo Señor le conserve, y prospere la vida; pues de su ofeño, y inclinación se espera grande provecho para gloria de Dios, y salud de las almas. Esto es lo que sabemos de la restoracion de la Compañia a Paris, de que V. R. me preguntata, y pedia cuenta. Oyamos mas, que los ciudadanos de aquella ciudad aman perdido ya dos veces al Rey, q̄ restoruyese nuestro Colegio, pero esto con dos condiciones. La primera, q̄ viniello nuestro Colegio a la Academia lo qual respondo su Magestad, que la Compañia mandandofello lo acepta. La otra, que no fundassen Colegios cerca de la Ciudad de Paris; y respondió el Rey, q̄ no era justo tener todos los Colegios en Paris; porque tambien en las otras Villas, y Ciudades tienen necesidad de hombres virtuosos, para q̄ doctrinala prevenga, pues allí pueden estudiar muchos, y con mayor comodidad, y vendra France muchos doctos. Quiso tambien su Magestad tener cerca de su persona Real otro Predicador indigne de la Compañia, que se llama el Padre Gouernio desta Prouincia, para que predique a los de Paris, porque quiere tenerse consigo al padre Cotton; y para cumplir con otras muchas Iglesias, y Parrochias que piden Predicadores, y para que ganemos mejor la voluntad de los ciudadanos, llamó tambien otro padre su Magestad. Por manera que esperamos, que no solamente la Compañia será restituyda a Paris, mas que se multiplicará por toda Francia, si Dios da vida, y salud a su Magestad, y le confirma aquel animo para con nosotros.

¶ Con las pidiendas cartas que antes recibido, nos auian, como el Rey Christianissimo ama cada día mas la Compañia y q̄ ya mandado hecho a los Chufades de Roa, Bourges, y Bilton, para que restorassen los Colegios que están tener de la Compañia. Por manera que solo queda, que seamos restituydos a Paris (pero dilando el Rey por algun tiempo para algun mayor bien de la Compañia, aunque los de Paris hazen instancia. Sola son otros dos Colegios, esto es en Nouers, y en Eux; por que eran mal dotados, y estaban en tierras poco frequentadas, no se admitian tan facilmente de la Compañia particularmente porque lo mismo piden las mas insignes ciudades de Francia, y a muchos concedio ya su Magestad licencia para fundar Colegios, quando querra admitir la compañia, porque aun no puede cumplir con tanta, por falta de personas. Y para remediar esta falta, ordenó su Magestad que fundassen quatro casas de pronouacion, allende la insigne Academia que determinó se haga de nuevo en la Flecha, donde el Rey nació, y se crió, y la casa de 20. mil ducados de esta ll. afor; quiere que el Rector del Colegio, sea tambien Rector de la Vniuersidad, y tenga debajo de su gouerno los Cathedrales de Leyes, y Medicina, y disponga en lo que tocare al oficio de lloué a illi quere sea q̄ se pubraden su coraçon, y alde la Reyna. Muchas otras cosas dix que determino hazer en honor de la Compañia y quando seran mas ciertas, auisare a V. R.

En el entre tanto le suplico, que en sus oraciones y sacrificios encomiende a Dios la salud de tan grande Principe, porque importa mucho para la paz de la Iglesia Catholica esta en Francia, como en otras partes: porque es muy estimado el Rey de los estrangeros, y muy temido, y amado de sus vassallos. Y si Dios le da larga vida, y al Principe Delfin, y a la Reyna, grande esperanza podemos tener de que cessara la Heregia en Francia: porque ya pocos se hacen Hereges, y por lo contrario muchos Hereges cada dia vueluen a la Fè Catholica, y los hijos de padres Hereges acuden, y frecuntan nuestras escuelas. El Rey mismo haze instancia a los Hereges nobles, para que se convirtan, y con tanto zelo algunas vezes disputa con ellos, por persuadirles que vuelvan a la Fè, que parece otro Apostol, y en esto desca mucho ser ayudado de nosotros, para que los vassallos mas facilmente vengan a reconciliarse con la Iglesia Catholica.

¶ Y porque la lamentera es mucha, y los jornaleros pocos, devemos rogar al Señor de la lamentera, que encamine muchos jornaleros a su lamentera. Dios guarde a V. R. en cuyos santissimos Sacrificios, y Oraciones me encomiendo. De Burdeos, 18. de Março. 1604.



Con licencia de su Señoria, Impressa en
Seuilla en casa de Francisco Perez.
Año de 1604.